

# SLUŽBENI LIST

## ŠEFA POKRAJINSKE UPRAVE V LJUBLJANI

1944

V Ljubljani dne 8. novembra 1944.

Št. 84.

## INHALT:

220. Durchführungsbestimmungen zur Verordnung des Obersten Kommissars, betreffend die Sicherstellung der Holzversorgung.

## VSEBINA:

220. Izvršilne določbe k naredbi Vrhovnega komisarja za zagotovitev oskrbe z lesom.

### Verlautbarungen des Chefs der Provinzialverwaltung

Nr. 162.

#### Durchführungsbestimmungen

gemäß Art. 5 der Verordnung des Obersten Kommissars zur Sicherstellung der Holzversorgung vom 20. September 1944, Nr. 55, Amtsblatt Nr. 208/79 aus dem Jahre 1944

Auf Grund der mir in Art. 5 der Verordnung des Obersten Kommissars zur Sicherstellung der Holzversorgung vom 20. September 1944, Nr. 55, Amtsblatt Nr. 208/79 aus dem Jahre 1944, erteilten Ermächtigung und des Art. I der Verordnung über die Verwaltungsführung in der Provinz Laibach vom 20. September 1943, Nr. 4, Amtsblatt Nr. 273/86 aus dem Jahre 1943,

## ordne ich an:

## Art. 1.

Das gesamte gefällte, gesägte oder bearbeitete Holz ist blockiert.

Jeglicher Ankauf, Verkauf oder Veräußerung von Holz ohne Bewilligung des Provinzialwirtschaftsrates ist verboten.

## Art. 2.

Die Holzinhaber, und zwar:  
von Stammholz und Stangen,  
Schnittholz und Sperrholz,  
Faserholz,  
Grubenholz,  
behauenem Holz,

Brennholz, mit Ausnahme der Mengen bis zu 5 Raummetern, sind verpflichtet, ihre Holzbestände nach dem Stande vom 1. November 1944 spätestens bis zum 11. November 1944 dem Chef der Provinzialverwaltung, Abteilung VIII, Versorgungssektion, getrennt nach den oben aufgezählten Holzsorten und ausgedrückt in Kubikmetern, anzumelden.

Außer dem Holzinhaber ist zur Anmeldung auch der Eigentümer des Lagerplatzes verpflichtet, wenn bei ihm das Holz von dritten Personen untergebracht wurde;

### Razglasi šefa pokrajinske uprave

220.

Št. 162.

#### Izvršilne določbe

po členu 5. naredbe Vrhovnega komisarja za zagotovitev oskrbe z lesom z dne 20. septembra 1944 št. 55, Službeni list št. 208/79 iz 1944

Na podstavi pooblastila, danega mi v členu 5. naredbe Vrhovnega komisarja za zagotovitev oskrbe z lesom z dne 20. septembra 1944 št. 55, Službeni list št. 208/79 iz 1944 in člena I. naredbe o upravljanju Ljubljanske pokrajine z dne 20. septembra 1943 št. 4, Službeni list št. 273/86 iz 1943,

## odrejam:

## Člen 1.

Ves posekani, žagani ali obdelani les se postavlja pod zaporo.

Vsakršen nakup in vsaka prodaja ali odsvojitve lesa so brez dovolitve Pokrajinskega gospodarskega sveta prepovedani.

## Člen 2.

Imetniki lesa, in sicer:  
hlodov in drogov,  
rezanega lesa in furnirskega lesa,  
lesa za celulozo,  
jamskega lesa,  
tesanega lesa,

drv, izvzemši količino do 5 prostorninskih metrov, so dolžni prijaviti svoje zaloge lesa po stanju z dne 1. novembra 1944 najkasneje do 11. novembra 1944 šefu pokrajinske uprave, oddelku VIII., odseku za oskrbo, ločeno po tu naštetih vrstah in izraženo v kubičnih metrih.

Poleg imetnika lesa je dolžan prijavo vložiti tudi lastnik skladišča, če so les vskladiščile pri njem druge osebe; če pa je skladišče dano v zakup ali v najem, je

wenn dagegen der Lagerplatz verpachtet oder vermietet wurde, dann ist der Inhaber des Holzes verpflichtet, in der Anmeldung auch den Eigentümer des Lagerplatzes namhaft zu machen. Hat die Firma mehrere Lagerplätze, so muß sie ihre Holzbestände für jeden Lagerplatz getrennt anmelden.

Der Anmeldepflicht unterliegt auch das technische Holz, für dessen Verwendung, z. B. als Baugerüst, der Provinzialwirtschaftsrat seine Genehmigung schon erteilt hat.

Die Gewerbetreibenden (Tischler, Zimmerleute usw.) sind von der Anmeldepflicht nicht ausgenommen.

#### Art. 3.

Zuwiderhandlungen gegen obige Bestimmungen, für deren Befolgung die Gewerbeinhaber und Geschäftsführer verantwortlich sind, werden nach Art. 6 der Verordnung der Obersten Kommissars über die Erfassung der Wirtschaft für Kriegszwecke vom 27. August 1944 bestraft.

#### Art. 4.

Obige Bestimmungen treten am Tage ihrer Kundmachung in Kraft.

Alle Bestimmungen der Verordnung des Hohen Kommissars über die Erzeugung und Verteilung von technischem Holz vom 25. März 1942, Nr. 52, Amtsblatt Nr. 90/24 und der Verordnung des Hohen Kommissars über die Erzeugung, Verteilung und den Verbrauch von Holzkohle und Brennholz vom 2. September 1942, Nr. 170, Amtsblatt Nr. 320/70, die mit dieser Verordnung in Widerspruch stehen, werden hiemit aufgehoben.

Laibach, den 28. Oktober 1944.

VIII. Nr. 6332/1.

Der Präsident:  
Div. General Rupnik

Imetnik lesa dolžan v prijavi navesti tudi lastnika skladišča. Če ima tvrdka več skladišč, mora prijaviti zaloge lesa ločeno za vsako skladišče posebej.

Prijavi je zavezan tudi tehnični les, za katerega porabo, n. pr. kot ogrodje pri gradnji, je Pokrajinski gospodarski svet že izdal odobritev.

Obrotniki (mizarji, tesarji itd.) od prijavnih dolžnosti niso izvzeti.

#### Člen 3.

Kršitve prednjih določb, za katerih izvrševanje so odgovorni imetniki obrtov in poslovođe, se kaznujejo po členu 6. naredbe Vrhovnega komisarja o zajetju gospodarstva za vojne namene z dne 27. avgusta 1944.

#### Člen 4.

Prednje določbe stopijo v veljavo na dan objave.

Vse nasprotne določbe naredbe Visokega komisarja o proizvodnji in razdeljevanju tehničnega lesa z dne 25. marca 1942 št. 52, Službeni list št. 90/24 in naredbe Visokega komisarja o proizvodnji, razdeljevanju in porabi lesnega oglja in drv z dne 2. septembra 1942 št. 170, Službeni list št. 320/70, se s tem razveljavljajo.

Ljubljana dne 28. oktobra 1944.

VIII. št. 6332/1.

Prezident:  
Div. general Rupnik

### ANZEIGEN — OBJAVE

#### Verschiedenes

##### Einladung

885

zur ordentlichen Jahresversammlung der Ersten jugoslaw. Bau- und Spar-Genossenschaft m. b. H. »Jugrad« in Laibach, Šibeniška 14 in Liquidation, die am 26. November 1944 um 8 Uhr in der Kanzlei des Verbandes der Wirtschaftsgenossenschaften in Liquidation, Gosposvetska cesta Nr. 2/I, stattfinden wird.

Die Liquidatoren

##### Kundmachung.

882

Die Legitimationskarte Nr. 040040, ausgestellt am 3. Februar 1944 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Marie Cesar aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Marie Cesar

##### Kundmachung.

889

Die Legitimationskarte Nr. 000347, ausgestellt am 9. Juni 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Josefina Kozjek aus Babno polje, Gemeinde Stari trg-Rakek, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Josefine Kozjek

##### Kundmachung.

884

Die Evidenztafel LB 234 für mein Lastenauto, ausgestellt vom Amt für ziv. Motorisation in Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Vincenz Kunstel  
Vrhnika

#### Razno

##### Vabilo.

885

Redna letna skupščina »Jugrada« prve jugosl. gradbeno-hranilne zadruge z o. j. v Ljubljani, Šibeniška 14, v likvidaciji bo dne 26. novembra 1944 ob 8. uri v pisarni Zveze Gospodarskih zadrug v likvidaciji na Gosposvetski cesti št. 2/I.

Likvidatorji

##### Objava.

882

Izgubila sem osebno izkaznico št. 040040, izdano dne 3. februarja 1944 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Cesar Marija iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Cesar Marija

##### Objava.

889

Izgubila sem osebno izkaznico št. 000347, izdano dne 9. junija 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Kozjek Jožefa z Babnega polja, občina Stari trg pri Rakeku. Proglašam jo za neveljavno.

Kozjek Jožefa

##### Objava.

884

Izgubil sem evid. tablico LB 234 tovornega avtomobila, izdano od urada za civilno motorizacijo v Ljubljani in jo proglašam za neveljavno.

Kunstel Vinko  
Vrhnika

##### Kundmachung.

883

Die Heizmaterial-Anweisungskarte Serie B Nr. 12882, ausgestellt vom Provinzialwirtschaftsrat in Laibach auf den Namen Josef Perpar aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Josef Perpar

##### Kundmachung.

887

Die Legitimationskarte Nr. 050599, ausgestellt am 5. März 1942 von der Gemeinde Borovnica auf den Namen Johann Sečnik aus Borovnica Nr. 139, ist mir entwendet worden. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Johann Sečnik

##### Kundmachung.

888

Die Legitimationskarte Nr. 042574, ausgestellt am 2. Februar 1944 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Jenda Štoviček aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Jenda Štoviček

##### Kundmachung.

890

Die Legitimationskarte Nr. 012118, ausgestellt am 16. Mai 1943 vom Stadtmagistrat Laibach auf den Namen Dr. Vincenz Tajnšek aus Laibach, ist mir in Verlust geraten. Ich erkläre sie hiemit für wirkungslos.

Dr. Vincenz Tajnšek

##### Objava.

883

Izgubil sem nakaznico za kurivo serija B št. 12882, izdano od pokrajinskega gospodarskega sveta v Ljubljani na ime Perpar Josip iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Perpar Josip

##### Objava.

887

Ukradena mi je bila osebna izkaznica št. 050599, izdana dne 5. marca 1942 od občine Borovnica na ime Sečnik Ivan iz Borovnice št. 139. Proglašam jo za neveljavno.

Sečnik Ivan

##### Objava.

888

Izgubil sem osebno izkaznico št. 042574, izdano dne 2. februarja 1944 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime Štoviček Jenda iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Štoviček Jenda

##### Objava.

890

Izgubil sem osebno izkaznico št. 012118, izdano dne 16. maja 1943 od mestnega poglavarstva v Ljubljani na ime dr. Tajnšek Vinko iz Ljubljane. Proglašam jo za neveljavno.

Dr. Tajnšek Vinko

